

# Thông tin về Virus Corona Chủng mới COVID-19 và Nguồn thông tin cho các Gia đình

Cập nhật ngày 20 tháng 5, 2020

Chúng tôi đã thu thập một số nguồn thông tin để giúp quý vị khi quý vị tìm hiểu việc học sẽ diễn ra như thế nào với con quý vị hiện nay. Nếu quý vị muốn được hỗ trợ, vui lòng gọi điện, gửi email hoặc tiến hành đăng ký trực tuyến. Chúng tôi là nguồn thông tin độc lập và giải quyết vấn đề không chính thức.

## Sau đây là cách tiếp cận OEO:

- Điện thoại: 1-866-297-2597 (Có dịch vụ phiên dịch)
- Gửi email cho chúng tôi theo địa chỉ [oeoinfo@gov.wa.gov](mailto:oeoinfo@gov.wa.gov) (Chúng tôi cần thêm thời gian để dịch các ngôn ngữ khác ngoài tiếng Anh)
- Đăng ký trực tuyến tại:
  - Tiếng Anh: <https://services.oeo.wa.gov/oeo>
  - Tiếng Tây Ban Nha/Español: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=es](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=es)
  - Tiếng Ả Rập/عربي: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=ar](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=ar)
  - Tiếng Trung Giản thể/简体中文: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=zh](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=zh)
  - Tiếng Trung Phồn thể/繁体中文: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=zt](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=zt)
  - Tiếng Hàn/한국어: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=ko](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=ko)
  - Tiếng Nga/русский: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=ru](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=ru)
  - Tiếng Somali/Soomaali: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=so](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=so)
  - Tiếng Tagalog/wika ng tagalog: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=tl](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=tl)
  - Tiếng Việt/Tiếng Việt.: [https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo\\_landing&lang=vi](https://services.oeo.wa.gov/oeo?id=oeo_landing&lang=vi)

## Sau đây là một số câu hỏi quý vị có thể hỏi ngay bây giờ:

### Kế hoạch Học tập Liên tục có thể có hiệu quả với con tôi đang tham gia IEP như thế nào?

Mặc dù Office of Superintendent of Public Instruction (OSPI) đã tạo lập mẫu kế hoạch học tập liên tục mà học khu của quý vị có thể sử dụng, quý vị cũng nên nêu câu hỏi và mối quan tâm của mình trong cuộc trò chuyện đó. Hãy suy nghĩ về các câu hỏi sau đây để đưa vào cuộc thảo luận của quý vị:

- 1) Mục tiêu hiện tại của quý vị đối với học sinh trong thời gian này là gì?
- 2) Quý vị lo lắng nhất về điều gì lúc này?
- 3) Một ngày bình thường ở nhà sẽ diễn ra như thế nào?
- 4) Quý vị cần hỗ trợ gì từ nhóm IEP của mình lúc này?

Để biết thêm thông tin về các nguồn thông tin học tập liên tục của OSPI cho giáo dục đặc biệt, vui lòng liên lạc OSPI:

Office of the Superintendent of Public Instruction (OSPI):

Điện thoại: 360-725-6000 (Có Dịch vụ Phiên dịch)

TTY: 360-664-3631

Trang web có sẵn với 10 ngôn ngữ, lựa chọn ngôn ngữ ở cuối trang web:

Tiếng Anh: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Ả Rập: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Trung Phần thể: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Khme: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Hàn: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Punjabi: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Nga: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Somali: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Tây Ban Nha: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

Tiếng Việt: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources/resources-continuous-learning-during-school-closures>

## **Có ngoại lệ nào cho phép một số dịch vụ trực tiếp tại trường học không?**

Thống đốc đưa ra một ngoại lệ nhỏ để cho phép các trường cung cấp dịch vụ hạn chế, nếu được yêu cầu theo luật pháp tiểu bang hoặc liên bang, tại các địa điểm trường học nhưng phải có các biện pháp y tế công cộng và giãn cách. Ngoại lệ này rất hiếm và tập trung vào các dịch vụ cần thiết và thiết yếu chỉ có thể được cung cấp trực tiếp tại các cơ sở trường học. Để biết chi tiết, hãy xem trang về Virus Corona Chúng mới của OSPI, dưới

tab “Hoạt động Cho phép tại Tòa nhà”: <https://www.k12.wa.us/about-ospi/press-releases/novel-coronavirus-covid-19-guidance-resources>. (Chọn từ 10 ngôn ngữ ở cuối trang web.)

## **Làm thế nào để học sinh năm cuối tốt nghiệp đúng thời hạn?**

Các trường đang tập trung giúp đỡ học sinh năm cuối tốt nghiệp. Những nơi tốt nhất để tìm kiếm thông tin cho học sinh bao gồm:

- Cố vấn trường học
- Hiệu trưởng nhà trường
- Hội đồng Giáo dục Tiểu bang: Điện thoại: 360-725-6025 (Có dịch vụ phiên dịch qua điện thoại)  
TTY: 360-664-3631 hoặc Email: [sbe@k12.wa.us](mailto:sbe@k12.wa.us) (Chúng tôi cần thêm thời gian để dịch các ngôn ngữ khác ngoài tiếng Anh)

## **Tôi có thể tìm thêm thông tin và nguồn lực ở đâu?**

Trang web Ứng phó Virus Corona của Tiểu bang Washington cung cấp thông tin và nguồn lực cập nhật về COVID-19, chăm sóc trẻ em, nguồn thực phẩm/bữa trưa, đóng cửa trường học và học từ xa, yêu cầu tốt nghiệp, thông tin cập nhật về sức khỏe công cộng và hơn thế nữa: <https://www.coronavirus.wa.gov/>.